

Expéditeur (nom, adresse, pays)

MAGNA PT S.p.a.  
Via dei ciclamini, 4  
I-70026 MODUGNO - BARI

INTERNATIONALER FRACHTBRIEF



LÉTTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenläufigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire de transport, international de marchandises par route (CMR) Strassengüterverkehrs (CMR)

2 Destinataire (Ragione sociale, città, stato)  
Destinataire (nom, adresse, pays)  
Renault Cergy CDRP  
Service 00442  
Avenue du Gros Chêne  
95610 ERAGNY FR

16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato)  
Transporteur (nom, adresse, pays)

WABERER

3 Luogo previsto per la consegna della merce  
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

17 Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato)  
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

Ort/Lieu IDEM  
Land/Pays

WABERERS

4 Luogo e data della presa in carico della merce  
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

Ort/Lieu MODUGNO  
Land/Pays ITALY

Br. Nagelbörsen ul

Data/Date 17.11.2021

18 Riserve e osservazioni del trasportatore  
Réserves et observations des transporteurs

5 Documenti allegati

Documents annexés

Delivery note: 4044418-4044419-4044420-4044421-4044423-  
4044424-4044425-4044426-4044429-7258437-7258438-  
7258258-7258442

6 Contrassegni e numeri 7 Numero dei colli 8 Imballaggio 9 Descrizione

DC4 TMS		
320109767R	cardboard transmission	1 pcs
320103928R	cardboard transmission	1 pcs
320104062R	cardboard transmission	5 pcs
320109565R	cardboard transmission	2 pcs
320101747R	cardboard transmission	5 pcs
320108777R	cardboard transmission	2 pcs
320107928R	cardboard transmission	2 pcs
Components DC4		
319359385R	1 carton box	50 pcs
384204568R	1 carton boxes	1 pcs
D/W05		
302054818R	2 pallet 80*60	48 pcs
205947476R	30 carton boxes	180 pcs
313029256R	1 carton box	8 pcs
310321708R	1 pallet 80*60	15 pcs

11 Peso lordo kg.  
Poids brut kg

12 Volume m3  
Cubage m3

TOT 2,500kg

UN-Nr. Klasse Ziffer Buchstabe (ADR)  
Un-No. Classe Chiffre Lettre (ADR)

13 Istruzioni del mittente  
Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)

P327213601  
Integration parts of shipping on 15/11/2021

19 zu zahlen vom  
À payer par

Fracht  
Prix de transport  
Ermäßigungen  
Réductions  
Zuschuss  
Soldo  
Zuschüsse  
Suppléments  
Nebengebühren  
Frais accessoires  
Sondergebühren  
Divers  
Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer

Absender  
L'expéditeur

Währung  
Monnaie

Empfänger  
Le Destinataire

14 Rückerstattung / Remboursement

15 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement  
Transporto prepagato / Franco

20 Convenzioni particolari / Conventions particulières

Transporto a carico del mittente / Non Franco: FCA

21 Compilato a / Etabli à MODUGNO am / le 17.11.2021

24 Merce ricevuta  
Réception des marchandises  
Data  
Date

22 MAGNA PT S.p.a. - VIA DEI CICLAMINI, 4  
I-70026 MODUGNO - BARI

(Firma e timbro del mittente)  
(Signature et timbre de l'expéditeur)

23 PHW538/ WDD517  
(Firma e timbro del trasportatore)  
(Signature et timbre du transporteur)

(Firma e timbro del destinatario)  
(Signature et timbre du destinataire)

25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen

Paletten-Absender - Expéditeur des palettes

Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes

von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch
			Euro-Palette				Euro-palette			
			Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette			
			Einfach-Palette				Einfach-Palette			

26 Verträge und andere Frachtdokumente

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4044424

DATE: 17.11.2021

12:00:00

TELETRANSMIS

**VENDEUR**

Magna PT S.p.A. Modugno  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA  
Notre No:Id.TVA: IT04886850728

**EXPEDITEUR**

Magna PT S.p.A. Modugno  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

**DESTINATAIRE**

Ditta Renault Cergy CDPR  
Service 00442  
Avenue du Gros Chêne  
F-95610 ERAGNY  
CERGY

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe

EXPEDITION: 17.11.2021 A: 14:57

TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

ARRIVEE: 23.11.2021 A: 12:00

*351478*

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DC4 008 IT 509239	320103929R	1	PCE		1	63379283	1		

**TRANSPORTEUR**

Wabers International AG  
Nagykoerosi 351  
H-1239 BUDAPEST

**LIEU DE TRANSIT**

[Redacted area]

POIDS BRUT TOTAL: 87 KG/M  
NOMBRE TOTAL UM: 1  
N° DE L'UNITE DE TRANSP. PHW598/WDD517  
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 509239